

WARTNER®

Odstranjivač bradavica na stopalu
Zamrzava bradavice na stopalu u korenu jednim tretmanom
Sadržaj jedne bočice je dovoljan za 12 primena

VAŽNO JE DA PROČITATE KOMPLETNO UPUTSTVO ZA UPOTREBU PRE PRIMENE WARTNER®-a

A. Šta su bradavice?

Obične bradavice i bradavice na stopalu su bezopasni izraštaji na koži, uzrokovani humanim papiloma virusom (HPV). Postoje različite vrste bradavica a one koje su najrasprostranjenije su obične bradavice i bradavice na stopalu. Sastoje se od jezgra – prokrvljenog dela vezivnog tkiva i spoljašnjeg sloja kože kojim su pokrivene. Obične bradavice su prepoznatljive po svojoj gruboj površini nalik na karfiol. Najčešće se nalaze na rukama, kolenima i laktovima. Wartner® Wart Remover (odstranjivač bradavica) je specijalno formulisana za tretman običnih bradavica. Bradavice na stopalu su slične običnim bradavicama, ali se javljaju samo na tabanima ili na dnu prstiju. Površina im je ravnija, pokrivene su zadebljalim slojem kože i često su bolne zbog pritiska koji je posledica hodanja.

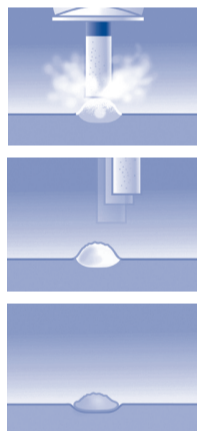


Obične bradavice i bradavice na stopalu se javljaju kod 7 do 10% populacije. Najčešće su prisutne kod dece i adolescenata. Bradavice na stopalu su veoma zarazne i češće se razvijaju u slučaju pada imuniteta. Prenose se sa osobe na osobu ili sa jednog mesta na telu na drugo, usled kontakta sa zaraženim područjem. Bradavice na stopalu mogu nestati i bez tretmana ali se pacijenti odlučuju da ih uklone zbog njihovog ružnog izgleda i bola koji izazivaju pri hodanju.

Postoje dva načina lečenja bradavica: tretman preparatima na bazi kiselina i hirurški tretman koji se vrši laserom, spaljivanjem ili krioterapijom (zamrzavanje tečnim azotom). Wartner® je bezbedan i efikasan tretman za kućnu primenu zasnovan na krioterapiji.

B. Kako Wartner® deluje?

1. Wartner® trenutno zamrzava bradavice na stopalu u korenu. Kada pritisnete sunderasti aplikator na bradavicu, koža pobeli i javi se blagi bol i peckanje kao posledica zamrzavanja. Kada se aplikator ukloni, koža se vraća normalna boja. Bol i peckanje se ubrzo smanjuju, a potpuno nestaju nakon nekoliko sati.
2. Nakon što se tretirani deo kože ugrije, može se pojaviti crvenilo kao posledica zamrzavanja. U roku od nekoliko dana, ispod bradavice na stopalu formira se plik koji ne mora da bude vidljiv golim okom.
3. Tretirana bradavica postepeno nestaje u narednih 10-14 dana, a ispod se formira nova, zdrava koža.



C. Neželjeni efekti

- Kao i kod drugih metoda zamrzavanja, koža može privremeno da pobeli.
- Važno je da koristite proizvod tačno prema uputstvu, jer predugo izlaganje kože sredstvima za zamrzavanje može dovesti do oštećenja površinskih slojeva, a time do stvaranja ožiljaka i/ili oštećenja nerava.
- Ako je zdravo tkivo na prstima stopala izloženo proizvodu (usled upotrebe aplikatora duže vreme nego što je preporučeno) može doći do odumiranja lokalnog tkiva.
- Zato je veoma važno da sunderasti aplikator držite na bradavici maksimalno 40 i minimalno 10 sekundi. Pogledajte tabelu datu u ovom uputstvu kako biste utvrdili potrebnu dužinu trajanja tretmana.
- U nekim slučajevima mogu se formirati veći plikovi koji mogu biti bolni.
- Nakon uklanjanja bradavice može doći do pojave depigmentacije i/ili malih ožiljaka.
- Upotreba Wartner®-a može da dovede do stvaranja blagih opekotina zbog niske temperature zamrzavanja. Iako su takve pojave zabeležene, one su veoma retke.

D. Upozorenje: Situacije kada ne bi trebalo koristiti Wartner®

Ako niste 100% sigurni da je izraštaj na koži stopala bradavica, posavetujte se sa lekarom pre nego što upotrebite Wartner®.

Tretman treba da vrše odrasle osobe. Ne primenjujte ga kod dece mlađe od 4 godine. Ne koristite za vreme trudnoće i dojenja. Ne koristite ako ste dijabetičar, jer može doći do usporenog ili nepotpunog zarastanja tretirane površine. Osobe sa lošom cirkulacijom treba da se konsultuju sa lekarom pre upotrebe Wartner®-a.

Ne koristite na površinama gde je koža tanka ili osetljiva. Ne koristite ako je koža nadražena, crvena, ili ako pokazuje bilo koje znake inflamacije, kao što su svrab ili oticanje. Ne koristite na bradavicama iz kojih rastu dlake, belezima, tamnim mladežima, pigmentiranim površinama kože ili u slučaju bilo kojih drugih neuobičajenih stanja kože.

E. Upozorenja:

- Ako ste u nedoumici da li je izraštaj na koži bradavica, posavetujte se sa svojim lekarom.
- Samo za spoljašnju upotrebu. Ne gutajte i ne udišite. Koristite samo u dobro provetrenim prostorijama.
- Operite ruke odmah nakon upotrebe.
- Koristite Wartner® samo uz sunderasti aplikator koji se nalazi u pakovanju.
- Sunderasti aplikator je namenjen samo za jednu bradavicu i za jednokratnu upotrebu.
- Izbegavajte kontakt sa zdravom kožom oko bradavice.
- Ne primenjujte preveliki pritisak na bradavicu tokom korišćenja sunderastog aplikatora.
- Ne dodirujte područje oko bradavice.
- Aplikator treba da se drži na bradavici maksimalno 40 sekundi ili manje ako bradavica i koža oko nje pobele.
- Ukoliko postoji više bradavica jedna do druge, pogotovo ako se nalaze na prstima, tretirati jednu po jednu bradavicu. Interval između tretmana prethodne i svake sledeće bradavice treba da bude 2 nedelje.
- Stare i velike bradavice je teže ukloniti i obično je potrebno više od jednog tretmana.
- Nemojte tretirati istu bradavicu više od tri puta. Konsultujte svog lekara ako tri tretmana nisu dovela do poboljšanja. Ako je potrebno više od jedne aplikacije, ponovite tretman nakon 2 nedelje.
- Rok upotrebe i serijski broj (LOT) nalaze se na kutiji i na dnu bočice.
- Wartner® sadrži izuzetno zapaljive sastojke: Koristite ovaj proizvod samo u dobro provetrenim prostorijama, na udaljenosti minimum 1 metar od plamena, izvora toplote, direktne sunčeve svetlosti, elektrostatičkih izvora i drugih izvora električne energije uključujući i električnu rasvetu.
- Ne pušite i ne držite upaljenu cigaretu u neposrednoj blizini. Ne izlažite proizvod temperaturama višim od 50°C (npr. električna rasveta) tokom upotrebe. Bočicu treba držati uspravno, u slobodnom prostoru, udaljeno od tela, i ne pritiskati je ka čvrstoj podlozi.
- Ne bušite i ne spaljujte bočicu čak ni ukoliko je prazna.
- Čuvati na sigurnom mestu.
- Čuvati van domašaja dece!

F. Pakovanje Wartner®-a sadrži:

- 1 aerosol bočicu sa smešom dimetil etra i propana, koja nije štetna za okolinu
- 1 držač aplikatora za višekratnu upotrebu
- 12 aplikatora za jednokratnu upotrebu (za 12 tretmana)
- 1 turpiju za višekratnu upotrebu
- 12 zaštitnih flastera sa jastučićem
- 1 uputstvo za upotrebu koje sadrži detaljne informacije o bradavicama na stopalu, o proizvodu Wartner®, načinu dejstva i smernicama za bezbednu primenu

G. Uputstvo za upotrebu:

Pročitajte kompletno uputstvo za upotrebu pre primene Wartner®-a.

Stare i velike bradavice na stopalu zahtevaju 2 do 3 tretmana. Ako bradavica ili jedan njen deo ostanu prisutni 14 dana nakon tretmana, možete potpuno bezbedno ponoviti tretman. Sunderasti aplikator koristite samo za jedan tretman, a onda ga bacite. U slučaju da nakon trećeg tretmana Wartner®-om nema poboljšanja, konsultujte vašeg lekara!

H. Nakon tretmana:

- Tretirana površina kože treba da se održava čistom.
- Dozvoljeno je kupanje i tuširanje.
- Ne čupajte i ne grebite tretiranu površinu.
- Ako je neophodno, plik zaštitite flasterom, nemojte ga bušiti.
- Konsultujte svog lekara ako bol ili peckanje ne prestanu ili se pojave druge komplikacije.

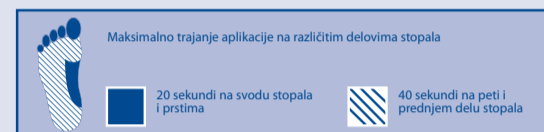
Proizvođač: Omega Teknika - Farnham Drive, Finglas, Dublin 11, Irska
www.wartner.eu
Uvoznik i nosilac dozvole:
Adriatic Distribution d.o.o. Beograd,
Pančevački put 36/B, Beograd 11210, Srbija
www.wartner.rs

CE 0344 aerosol bočica, držač aplikatora, sunderasti aplikator
CE zaštitni jastučići
CE turpija

59-35475-3700

ODREDITE DUŽINU TRAJANJA TRETMANA PREMA SLEDEĆOJ ŠEMI

	prečnik bradavice na stopalu	trajanje tretmana
bradavice na nožnim prstima i svodu stopala:	manji od 2,5 mm	10 sekundi
bradavice na nožnim prstima i svodu stopala:	od 2,5 mm do 5,0 mm	15 sekundi
bradavice na nožnim prstima i svodu stopala:	veći od 5,0 mm	20 sekundi
tvrde bradavice na peti i prednjem delu stopala:	sve veličine	max. 40 sekundi



JEDNOSTAVNA PRIMENA U 6 KORAKA ZA BRADAVICE NA STOPALIMA

KORAK 1

Držite stopala 5 minuta u toploj vodi. Dobro ih osušite.

KORAK 2

Turpijom obradite zadebljalu kožu oko bradavice pre upotrebe Wartner®-a.

KORAK 3

Držite zeleni kraj sunderastog aplikatora palcem i kažiprstom, i pritisnite dok se ne pojavi mali otvor. Navucite otvor sunderastog aplikatora na štapić držača aplikatora sve dok otvor štapića ne uđe unutra.

KORAK 4

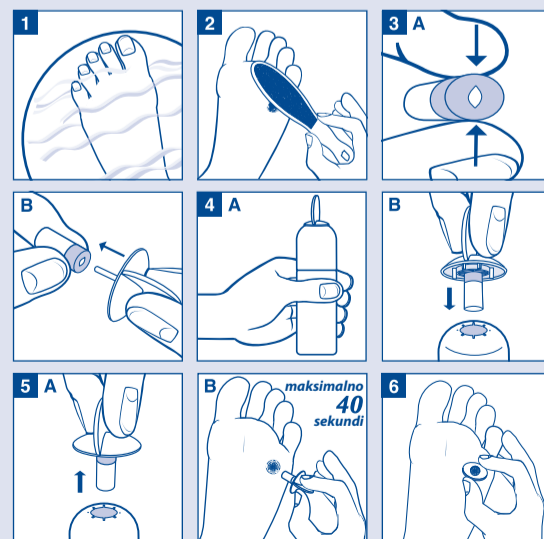
Držite bočicu uspravno, udaljeno od svog tela kao i od plamena, izvora toplote, direktne sunčeve svetlosti ili bilo kog električnog izvora. Postavite držač aplikatora, na koji ste prethodno stavili sunderasti aplikator, u otvor na vrhu bočice, tako da se deo držača na koji je navučen aplikator više ne vidi. Držite aerosol bočicu jednom rukom pri dnu, a drugom rukom pritisnite na dole držač aplikatora na 3 sekunde (izbrojite od 21 do 23). Čućete šištanje dok pritisnete. Izvadite držač sa sunderastim aplikatorom iz ventila. Sunderasti aplikator je sada zasićen hladnom tečnošću i dolazi do kondenzacije koja je bezopasna.

KORAK 5

Čim izvadite držač sa aplikatorom iz ventila, pristonite ga lagano na bradavicu na stopalu. Aplikator treba u potpunosti da bude u kontaktu sa delom kože koji se tretira. Dužina trajanja tretmana treba da bude u skladu sa vrednostima naznačenim u tabeli. Blagi bol koji se može pojaviti je posledica zamrzavanja. Nakon tretiranja bradavice, sačekajte 2 minuta pre nego što uz pomoć maramice uklonite sunderasti aplikator iz držača. Sunderasti aplikator nakon upotrebe bacite. Nemojte ga ponovo koristiti i nemojte dodirivati njegov vrh gornje ruke da ne bi ponovo zarazili kožu virusom bradavice.

KORAK 6

Po završetku tretmana, iskoristite priložene flastere sa jastučićem, ukoliko je potrebno da zaštitite tretiranu površinu. Lepljivi deo zaštitnog jastučeta postavite tako da otvor jastučeta naleže tačno na tretiranu bradavicu.



SRB141.P1.V1.10.03